

# Iglesia Católica de *Santa María*

9900 Thomas Nelson Hwy. | Lovington, VA 22949  
Oficina (434) 263-8509  
stmarylovington.org

Pastor: Padre Rogelio Abadano  
Díacono Peter Coleman

*"Dichosos los  
pobres de  
espíritu,  
porque de ellos  
es el Reino de  
los cielos."*

*-Mateo*

*5:3*



*Domingo 13 de octubre  
Vigésimo-Octavo Domingo Ordinario*



## **Horario de Misas de Santa María**

*domingo | 10 am inglés*

*12:30 pm español*

*miércoles | 10 am*

*1º, 2º y 5º viernes | 10 am inglés*

*3º y 4º viernes | 7:00 pm español*

*3º viernes | 7pm Bendición Curativa y Unción*

## **Horario de Misas de San Francisco**

*sábado | 5 pm*

*domingo | 8 am*

*No hay Misa el 1º domingo del mes*

*miércoles | 1:00 pm*

## **Horario de Hora Santa/Adoración**

**Santa María:** *1º viernes | 10:30 - 11:30*

*3º y 4º viernes | 7:00 - 8:00 p.m.*

*1º domingo | Después de la Misa de las 12:30 pm*

**San Francisco:** *1º miércoles | Después de la Misa de la 1:00 pm*

## **Reconciliación**

**Santa María:** *Domingo | 9:30 - 9:50 am*

*11:45 am - 12:20 pm*

*O con cita previa*

**San Francisco:** *Sábado | 4:30 - 4:50 p.m.*

*O con cita previa*

## **Horario de Oficina Parroquial**

*domingo | 9:30 am - 12:30 pm*

*lunes a jueves | 8 am - 12 pm*

*viernes | 8:00 - 12:00 | 5 pm - 8 pm\**

*(Horario de la tarde solamente los 3º y 4º viernes del mes)*

*Sábado | Cerrado*

*Para **Emergencias** fuera del horario de Oficina, el número de teléfono de la rectoría del Padre Roger es 434-361-6007.*

## Mensaje del Pastor

*Doy una cálida bienvenida a nuestros feligreses y visitantes. La Iglesia Católica de Santa María es el lugar donde oramos, trabajamos y viajamos como una familia unida. Juntos creamos un ambiente centrado en Cristo y lleno de espíritu. Que siempre te sientas bienvenido y encuentres tu lugar en nuestra parroquia.*

*P. Roger L. Abadano, Pastor*



## Procedimientos del Sistema de Seguridad de Santa María

*Para acceder a St. Mary's, ingrese un código de 4 dígitos dentro de los 60 segundos posteriores a abrir la puerta. Sin un código, se activa la alarma y notifica a las autoridades. Si no tiene un código para ingresar al edificio, significa que no tiene acceso al edificio, incluso si conoce el código de la caja de seguridad. Durante el horario de oficina, el sistema se apaga si hay personas en el interior. Para consultas o para acceder, llame al (434) 263-8509.*



## Información del boletín

Comuníquese con la Oficina Parroquial si desea agregar a alguien a la Lista de Oración, Intenciones de Misa, Lista de Cumpleaños/ Aniversario o si desea que se anuncie algo.

## Mantente Conectado

**Teléfono-** (434) 263-8509

**Correo Electrónico-** [secretary@stmarylovingston.org](mailto:secretary@stmarylovingston.org)

**Sitio Web-** [www.stmarylovingston.org](http://www.stmarylovingston.org)

**Flocknote-** Envíe un mensaje de texto con **Guadalupe** al 84576 para unirse a nuestras comunicaciones por correo electrónico



## Estado de la Misión

St. Mary's es una comunidad católica romana basada en la fe. Estamos comprometidos a celebrar la presencia real de Jesús en la Sagrada Eucaristía. Creemos que estamos llamados a servir al Señor y a nuestra comunidad.

## Visión

La Parroquia St. Mary está comprometida con el discipulado de Jesucristo en cada uno de sus miembros. Fomentaremos el discipulado proporcionando programas educativos para el crecimiento espiritual que incluyan a todos los grupos de edad. Promoveremos y mantendremos nuestros crecientes ministerios centrados en Cristo fortaleciendo a la familia siempre que sea posible. Nos esforzaremos por comprender y aceptar cada cultura representada en nuestra comunidad con el objetivo de compartir el mensaje y el amor de Cristo con todos los que encontremos.

## Intenciones

Misa de las 10am:

-

Misa de las 12:30pm:

-

## Oraciones por los feligreses

Jordan Shirk, Hank Gibb,  
Annabelle Laudeman, Sutter Blair  
Strong, Ellie Lattus, Federico  
Ruiz, Brianna Vergara Alfaro,  
Raymond Parent, Elaine Guidry,  
Colleen Doran, Tony Kitchen,  
Carmen & Ramon Garcia, Carl  
Doerr, Stu Harvey, Richard  
Plourde, Renee Brumfield, Marti  
Naro, Chris Flynn, Krissy Martin,  
Joshua Piland, Ron Westgate,  
Kathleen Vanison, Judy Plourde y  
Wes Korab.



## Sacramentos

**Bautismos** – Comuníquese con la oficina con anticipación.

**Bodas:** comuníquese con la oficina para programar una cita con el padre al menos con 6 meses de anticipación.

**Confesión/Penitencia** – 9:30 am y 12 pm los domingos y en cualquier momento con cita previa.



## Lecturas de la próxima semana

Domingo 20 de octubre,  
XXIX Domingo Ordinario

I. Isaías 53:10-11

II. Hebreos 4:14-16

**Evangelio:** Marcos 10:35-45 o  
10:42-45

**Lectores:** Misa de Niños

**Refacción después de Misa:** Petra Soto  
& Yesenia Zamora

## Horario del Lector de Octubre

**06 de Octubre**

I. Rocio Aguado

II. Nicolas Mendoza

**13 de octubre**

I. Miguel Serrato

II. Norma Lopez

**20 de octubre**

Misa de Niños

**27 de octubre**

I. Guadalupe Serrano

II. Leticia Gomez

## **Eventos**

### **OCTUBRE**

- 17 Reunion del Consejo Pastoral @ 6:30pm
- 27 Venta de comida después de ambas misas

### **NOVIEMBRE**

- 24 Venta de pasteles y venta de artesanías
- 

## **Noticias Parroquiales**

- Hay una hoja de registro en Narthex si desea registrarse para recibir una copia impresa del boletín. Nuestro plan es tenerlos disponibles a finales de mes.
- Según el obispo Barry Knestout, habrá una colecta especial para el alivio del huracán Helene el 13 de octubre en ambas misas.
- **Rifa de Colcha para el Fondo de Construcción:**



Diseño de "La Brújula del Navegante"

Donación: \$10 por boleto o 3/\$20

El sorteo se llevará a cabo una vez que se hayan recaudado \$3,000 en donaciones.

La colcha tiene unas dimensiones de 98" x 98" y fue elaborada por Mary Anne Stevens.

## Nuevo edificio de educación religiosa de Santa Maria



Si tiene alguna pregunta, comuníquese con la Sra. Kay Thompson, el Padre Roger o la oficina. Si tiene preguntas sobre donaciones o donaciones electrónicas, comuníquese con Jerry Gress.

### Donaciones electrónicas para el Fondo de Construcción

Hay dos maneras de donar al fondo de construcción de la educación utilizando FaithDirect para una donación.

1. Si ya contribuyes a través de FaithDirect, puedes establecer pagos periódicos para que vayan al fondo de construcción. Simplemente inicie sesión en su cuenta y configure la donación como lo haría para cualquier otra donación que haga a través de FaithDirect.
2. Si no contribuyes ahora a través de FaithDirect, o si lo haces pero prefieres no establecer pagos periódicos, puedes hacer una donación única (tantas veces como desees) utilizando el siguiente enlace: <https://membership.faithdirect.net/givenow/VA947/54470>

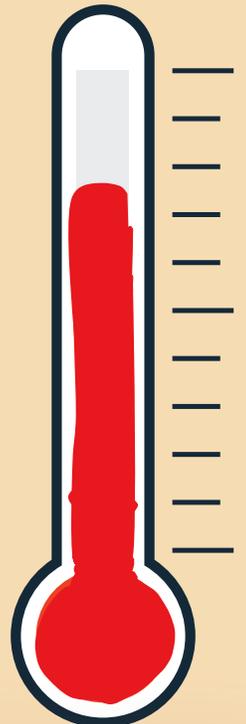
**\$ 209,566**

FONDOS RECAUDADOS  
HASTA LA FECHA

**\$ 559,566**

TOTAL DE FONDOS  
DISPONIBLES HASTA LA FECHA

**NUESTRA  
META  
\$750,000**



**74.61%**

# Coordinadores de Ministerios

Si está interesado en ayudar en alguno de los ministerios que se muestran a continuación, comuníquese con la persona correspondiente o comuníquese con la Oficina.

¡Siempre necesitamos voluntarios y todos son bienvenidos!



## Coordinadores de Inglés

### Consejo Financiero

Edward Camden

### Consejo Pastoral

Gregory Davis

### Ladies Guild

Mary Ann Popielarz

### Caballeros de Colón

Jay Flynn

### Ministerio de Migrantes

Wayne Parent

### Coro

Peggy Nees

### Boletín

Raquel Garcia

### Coordinador de FlockNotes

Wayne Parent

### Decoraciones/Lectores/Ministro Eucarístico

Mary Anne Stevens

### Monaguillos

Thomas Eick

### Mantenimiento

### Tenedor de Libros

Jerome Gress

### Ministerio Penitenciario

Jacqueline Castro

### Ujieres

John Petchul

### Vida Comunitaria

Eleanor Crichlow

### CCD

Brian Dudley



## Coordinadores Hispanos

### Coordinador General

Jose López

### Misa de Niños

Kathy Barragan

### Preparación de Bautismo

Norma Espinoza

### Preparación de Quinceañera

Angeles Crescencio

### Preparación de Boda

Henry y Karina López

### Coro

Imelda Huerta

### La Divina Misericordia

Leticia Gomez

### Bailes de Niños

Modesta Sosa

### Lectores

Rosa Mateo

### Monaguillos

Jorge López

### Decoraciones/Flores

Guadalupe Serrano

### Ministro Eucarístico

Karen Rodriguez & Guadalupe Serrano

### Adoración del Santísimo Sacramento

Pedro Serrano

### Ujieres

Miguel Casimiro

### Operador de Cámara de Vídeo

Franco de la Luz



**KNIGHTS  
OF COLUMBUS**  
IN SERVICE TO ONE. IN SERVICE TO ALL.

Juan Pablo II Concilio 16535

**Gran Caballero: Jay Flynn**

**Caballero Adjunto: Gary Scott**

*Únase a los Caballeros del Consejo Juan Pablo II en Virginia para realizar trabajos de caridad, apoyar parroquias, recaudar fondos para organizaciones benéficas y colaborar con otros grupos de la iglesia. Para ser miembro, debe tener 18 años y ser católico practicante.*

---

## **Ladies Guild**

**Mary Ann Popielarz y Mary Anne Stevens**

*Si tiene preguntas o está interesado en unirse al Ladies Guild, comuníquese con Mary Ann Popielarz al (434) 996-8081 o Mary Anne Stevens al (434) 263-4940.*

---

## **CCD**

**Brian Dudley, Coordinador de Formación de Fe**

*Si tiene preguntas o más información, comuníquese con Brian Dudley al (909) 762-3829 o [briandudley@gmail.com](mailto:briandudley@gmail.com).*

---

## **Ministerio Penitenciario**

**Jackie Castro**

*El ministerio penitenciario de Santa María busca voluntarios urgentemente, ya que su equipo se ha reducido a sólo 3 miembros. La gratificante experiencia requiere semanas de aprobación, por lo que se anima a las personas interesadas a comenzar el proceso de inmediato. Únase para generar un impacto significativo.*

---

## **Ministerio de Trabajadores Migrantes**

**Wayne Parent**

*El ministerio de trabajadores migrantes de St. Marys, establecido en la década de 1980, visita 12 campos en el condado de Nelson y proporciona ropa, artículos religiosos y servicios religiosos. Con el apoyo de la diócesis y las parroquias locales, distribuyen artículos esenciales como ropa, artículos personales y artículos religiosos. Para ayudar, comuníquese con Wayne Parent o Raquel. Las actividades comienzan a fines de febrero y continúan hasta Navidad para los trabajadores que pasan el invierno.*

*Ministerios*

# Donaciones Parroquiales



	Septiembre	Año Fiscal hasta la fecha
Misa de las 10 AM	\$ 5,396.00	\$ 14,187.00
Misa de las 12:30 PM	2,510.00	6,752.00
Donaciones electrónicas	4,465.00	12,340.00
Días Santos	-	203.00
Otras donaciones	-	
<b>Totales</b>	<b>\$ 12,371.00</b>	<b>\$ 33,482.00</b>
Presupuesto Anual		\$173,000.00
Presupuesto del año a la fecha		46,490.57
Hasta la fecha Superávit/(Déficit)		\$ (13,008.57)

**Nota:** Las actas de las reuniones del Consejo Financiero están disponibles para que cualquier feligrese las revise. Vea a Raquel o Jerry en la oficina parroquial.

## Apoyando a Nuestra Parroquia

**eGiving** es un método seguro en línea para apoyar a nuestra parroquia. Lo proporciona la Fundación Católica en Richmond. Puede registrarse fácilmente en <https://membership.faithdirect.net/VA947>. También puede cancelar fácilmente cualquier obsequio planificado en cualquier momento.

También puede donar a través del método del sobre. Comuníquese con la oficina para registrarse para recibir sobres o envíe un correo electrónico al secretario parroquial a [Secretary@stmarylovingston.org](mailto:Secretary@stmarylovingston.org).



## **Cumpleaños y Aniversarios de Octubre**

### **Cumpleaños**

- 1 Buzz Goad, Nicholas Puzon,  
Cristian Sanchez
- 3 Emily Anderson
- 4 Stuart Moore
- 5 Charlotte Saxon, Caritina  
Rodriguez
- 10 Timothy Brown
- 11 Paul Dudley
- 12 Donald Mitchem
- 13 Patty Schmitt, Edwin Lopez  
Sanchez
- 16 Barb Yates
- 18 Karina Lopez
- 19 Matthew Drumheller, Desmond  
Stump
- 21 Lynn Leader, Rodolfo Lopez  
Muñoz
- 23 Patti Millison
- 25 Sara Ziegler
- 29 Nikki Waterman, Dulce Hernandez
- 31 Eduardo Espinoza, Norma  
Espinoza, Gerzon Lopez

### **Aniversarios**

- 19 Guadalupe & Erica Trinidad
- 20 Gary Jaketic & Claudia Van  
Koba
- 22 Colleen & Donald Mitchem
- 24 Vicente & Maria Arroyo

*Que tu  
próximo año  
esté lleno de  
Su alegría y  
amor.*

Las bendiciones de cumpleaños se realizan el primer domingo del mes durante la misa de las 10 a. m. y el segundo domingo del mes durante la misa de las 12:30 p. m.

*“ Dichosos los pobres de espíritu,  
porque de ellos es el Reino de los  
cielos.”*

*-Mateo*

*5:3*

